

Bienvenidos al Pacto de las Alcaldías para el Clima y la Energía – Europa

PAQUETE DE INFORMACIÓN PARA PROMOTORES

Este paquete de información le guiará a través de la página web del Pacto de las Alcaldías de Europa (CoM-Europa) y de la plataforma dedicada, MyCovenant.

Para más información y asistencia, no dude en ponerse en contacto con el Helpdesk del Pacto de las Alcaldías - Europa para promotores por correo electrónico: supporters@eumayors.eu, o consulte nuestras [FAQs](#).



For a fairer, climate-neutral Europe

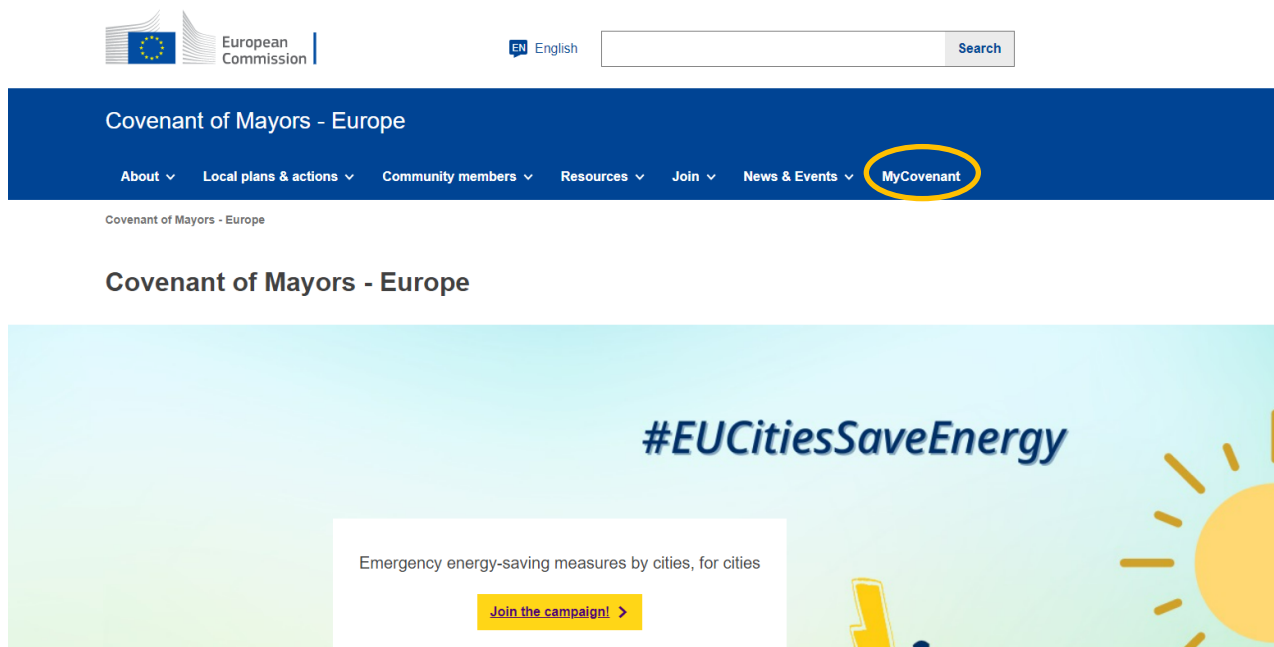
INDEX

 PACTO DE LAS ALCALDÍAS EUROPA SITIO WEB	3
 PLANES LOCALES Y ACCIONES	4
 RECURSOS	5
 MYCOVENANT.....	8
 EL TABLERO.....	8
 EL PERFIL DEL CONTACTO	10
 PERFIL DEL PROMOTOR.....	11
 MI COMUNIDAD	14
 BUENAS PRACTICAS	18
 ANÁLISIS DE LOS PACES DE GRUPO	19
 EL RINCÓN PARA COMPARTIR CAPACIDADES	20

PACTO DE LAS ALCALDÍAS EUROPA SITIO WEB

Esta es la página de inicio de la [web](#) del Pacto de los Alcaldes - Europa, donde puede encontrar el [perfil público](#) de su organización, diversos [recursos](#) sobre mitigación, adaptación, financiación, etc., las últimas [noticias](#) de la comunidad, los próximos [eventos](#) y mucho más.

Puede acceder a la plataforma [MyCovenant](#) haciendo clic en el elemento del menú correspondiente.



The screenshot shows the top navigation bar of the Covenant of Mayors - Europe website. The European Commission logo is on the left, followed by a language selector set to 'English' and a search box. The main navigation menu includes 'About', 'Local plans & actions', 'Community members', 'Resources', 'Join', 'News & Events', and 'MyCovenant', which is circled in yellow. Below the navigation bar, the page title 'Covenant of Mayors - Europe' is displayed. The main content area features a large banner with the hashtag '#EUCitiesSaveEnergy' and a call to action: 'Emergency energy-saving measures by cities, for cities' with a yellow button that says 'Join the campaign! >'. The banner also includes a stylized sun and a lightning bolt icon.

PLANES LOCALES Y ACCIONES

Visite las secciones de **Planes Locales y Acciones** y **Recursos** para seguir el progreso de sus municipios e inspirarse en otros miembros del Pacto.



Le sección **Planes locales y acciones** incluye:

<p>Local action plans</p> <p>Cities' progress</p> <p>Practice-sharing</p> <p>Cities Energy Saving Sprint</p>	<p>→ Aquí puede encontrar todos los planes de acción presentados por los firmantes del Pacto por Europa.</p> <p>→ Inspírese en las acciones y los progresos realizados por los firmantes del Pacto mediante la aplicación de sus planes de acción.</p> <p>→ Todos los firmantes, coordinadores y promotores del Pacto por Europa pueden compartir sus buenas prácticas (sobre mitigación, adaptación, pobreza energética, financiación, ...) con toda la comunidad del CoM - Europa. Utilícelos como fuente de inspiración!</p> <div data-bbox="667 1473 1445 1713" style="border: 2px solid yellow; border-radius: 15px; padding: 10px;"><p>Si su organización ha logrado resultados sobresalientes en sus acciones en materia de clima y energía y desea compartirlos con la Comunidad del CoM - Europa, compártalos con nosotros!</p></div>
--	--

La [Cities Energy Saving Sprint](#) es una iniciativa conjunta de la Comisión Europea, el Pacto de las Alcaldías - Europa y el Comité Europeo de las Regiones para animar a los miembros del Pacto a tomar medidas que reduzcan inmediatamente su consumo de energía.

RECURSOS

La sección **Recursos** incluye:



En la sección de preguntas frecuentes (FAQs) puede encontrar respuestas a las preguntas más comunes sobre el Pacto de las Alcaldías - Europa. Las preguntas más frecuentes se actualizan periódicamente para reflejar las preguntas más relevantes de la comunidad del Pacto por Europa.

[FAQs](#)

Véase también la terminología utilizada por el Pacto de las Alcaldías - Europa en nuestro [Glosario de términos](#).

En la sección de la [Biblioteca](#) puede encontrar muchos recursos para mejorar sus conocimientos y habilidades en los campos de desarrollo de planes de acción, mitigación, adaptación, pobreza energética, etc., así como documentos clave del Pacto por Europa, publicaciones técnicas, folletos temáticos, guías, grabaciones de seminarios web, estudios de casos y mucho más. Además, puede encontrar nuestro kit de [herramientas de comunicación](#): consulte nuestras guías gráficas y descubra cómo puede utilizar nuestro logotipo y otras herramientas de comunicación.

Para una búsqueda eficaz, puede filtrar por autor, palabra clave y tipo de publicación.

En la sección de [Recursos de Adaptación](#) puede encontrar muchos recursos para profundizar en sus conocimientos. Por ejemplo, puede encontrar el enlace al "[Dispositivo de apoyo a la adaptación urbana](#)" desarrollado conjuntamente por la Oficina del Pacto de las Alcaldías para Europa y la Agencia Europea de Medio Ambiente, que es el principal recurso de adaptación para la Comunidad del Pacto. También puede encontrar información sobre el Mecanismo de Apoyo a las Políticas del Pacto de las Alcaldías - Europa aquí.

Si tiene dudas sobre el significado de [Pobreza Energética](#), en esta página puede encontrar mucha información y publicaciones existentes sobre el tema. Para obtener más información sobre la pobreza energética y cómo abordarla, consulte el [Energy Poverty Advisory Hub](#), que apoya a los firmantes del Pacto en el desarrollo de acciones en este ámbito.

En el [Rincón de los Informes](#), puede encontrar información sobre el Marco Común de Informes (CRF) del [Pacto de las Alcaldías Global](#), utilizado como referencia por el Pacto de las Alcaldías - Europa.

Además, puede descargar la guía, elaborada por el Centro Común de Investigación de la Comisión Europea, sobre cómo elaborar un Plan de Acción para el Clima y la Energía Sostenible (PACES), así como guías y otras herramientas prácticas.

También hay una serie de tutoriales en vídeo que le ayudarán a rellenar la plantilla de informes en línea en MyCovenant:

-  [MyCovenant Tutorial #1 Mi Estrategia](#)
-  [MyCovenant tutorial #2 Inventario de Emisiones](#)
-  [MyCovenant tutorial #3 Riesgos y Vulnerabilidades](#)
-  [MyCovenant tutorial #4 Mis Acciones](#)

En la sección de [Oportunidades de Financiación](#) puede encontrar información clara y práctica sobre las oportunidades de financiación europeas. La guía de financiación interactiva muestra todos los programas de financiación europeos y los regímenes de financiación disponibles para los miembros de la Comunidad del Clima y la Energía, así como ejemplos de uso por parte de los firmantes, coordinadores y promotores.

La guía se actualiza periódicamente con nuevas convocatorias de financiación y enlaces a oportunidades de financiación, y está disponible en todos los idiomas de la UE.

Financing opportunities for Sustainable Energy & Climate Action Plans

Search	Support for	Support to	Country
<input type="text" value="Search ..."/>	<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>
Sectors	Type of funding	Project size	Co-funding
<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>
Leverage factors	Project partners criteria		
<input type="text" value="All"/>	<input type="text" value="All"/>		

Shared management funds	European Funding Programmes	Technical assistance and advisory support	Financial Institutions Instruments	Alternative Financing Schemes
Cohesion Fund	Connecting Europe Facility (CEF)	European Energy Efficiency Fund – Technical Assistance Facility (eeef - TAF)	EIB – Municipal Framework Loans	Citizen Cooperatives
EAFRD - European Agricultural Fund for Rural Development	EU renewable energy financing mechanism	Just Transition Platform	InvestEU Fund	Crowd-funding
EMFF - European Maritime, Fisheries and Aquaculture Fund	Horizon Europe	LIFE Technical Assistance Projects	Public Sector Loan Facility	Energy Performance Contracting
ERDF - European Regional Development Fund	Innovation Fund	InvestEU Advisory Hub		Green municipal bonds
ESF+	URBACT IV			On-bill-financing
Just Transition Fund	LIFE			Revolving loan funds
	Territorial Cooperation			Soft loans, guarantees

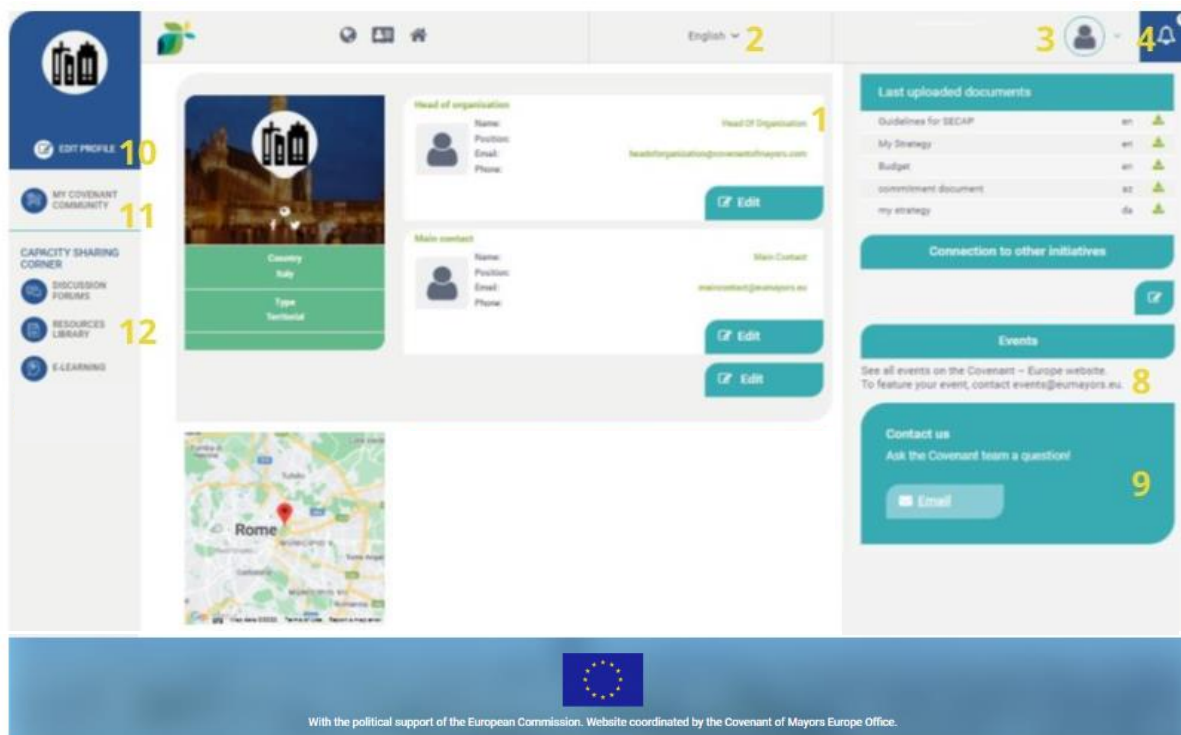
MYCOVENANT

El acceso a la plataforma MyCovenant está restringido a los firmantes, coordinadores y promotores registrados del Pacto de las Alcaldías - Comunidad Europea.

EL TABLERO

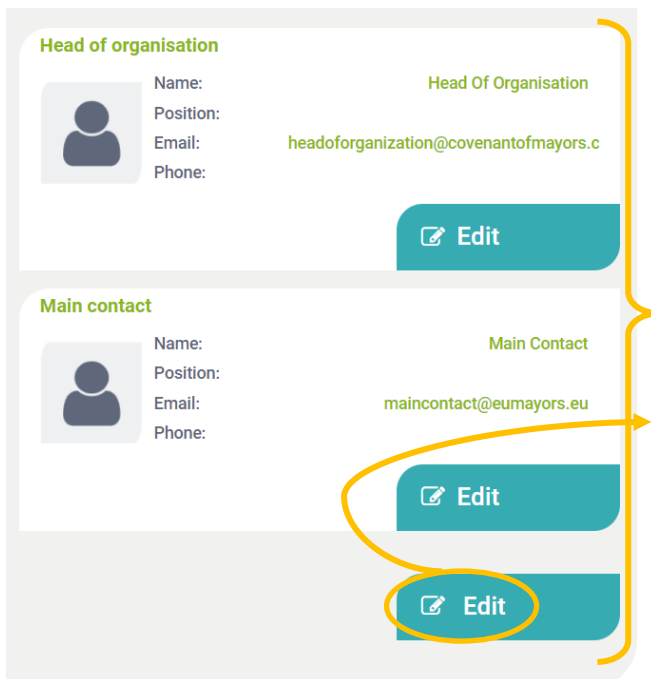
Este es el tablero de anuncios de MyCovenant. Aquí tiene acceso a todas las secciones y funcionalidades que ofrece la plataforma.

El tablero de anuncios muestra los contactos asociados a su organización (responsable de la organización y persona de contacto principal), sus herramientas y el progreso de sus firmantes. También le permite acceder a su comunidad MyCovenant y al perfil de su organización.



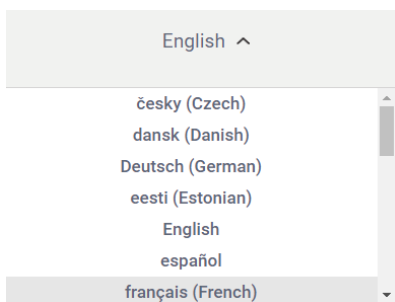
The screenshot displays the MyCovenant dashboard. At the top, there is a navigation bar with the language set to English and user notification icons. The main content area is divided into three columns. The left column contains a sidebar with navigation options: 'EDIT PROFILE' (10), 'MY COVENANT COMMUNITY' (11), 'CAPACITY SHARING CORNER', 'DISCUSSION FORUMS', 'RESOURCES LIBRARY' (12), and 'E-LEARNING'. The central column features a profile for the 'Head of organization' (1) and the 'Main contact', both with 'Edit' buttons. Below these is a map of Rome and a 'Country' dropdown menu. The right column contains several sections: 'Last uploaded documents' with a list of files, 'Connection to other initiatives', 'Events' (8), and 'Contact us' (9) with an 'Email' button. At the bottom, there is a footer with the European Union flag and the text: 'With the political support of the European Commission. Website coordinated by the Covenant of Mayors Europe Office.'

En la parte central del cuadro de mandos puede ver y actualizar los **contactos** asociados a su organización (1): El encargado de la organización y la principal persona de contacto.



Haciendo clic en el botón **Editar** correspondiente, se puede modificar el perfil de contacto del responsable de la organización y de la persona de contacto principal.

Haciendo clic en el botón **Editar** de la parte inferior, se pueden añadir nuevos contactos y, en caso de cambios de personal, se pueden editar los perfiles existentes o borrar los obsoletos.



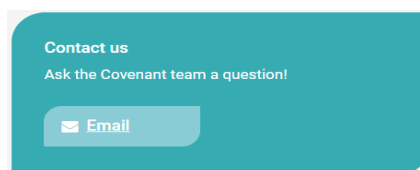
Recuerde que puede cambiar el **idioma (2)** de la plataforma en cualquier momento y seleccionarlo entre las 24 lenguas oficiales de la UE.

En la parte superior derecha del tablero de anuncios puede acceder al perfil de su contacto (3) y todas las **notificaciones** automáticas que ha recibido (4).



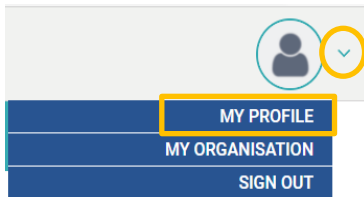
Puede modificarlo en cualquier momento a través del campo correspondiente en la sección **Editar perfil (10)** de la columna izquierda del tablón de anuncios. Al hacer clic, también puede obtener una visión general del perfil de su organización.

Mediante el formulario de **Contacto** puede enviar un correo electrónico al servicio de asistencia (9).



EL PERFIL DEL CONTACTO

En **Mi Perfil** (3) puede ver y actualizar sus datos de contacto. Este menú desplegable aparece al hacer clic en la flecha situada junto al icono:



Aquí puede editar su información de contacto (nombre, ubicación, número de teléfono, etc.) y añadir una foto.


Una parte de la información que usted proporciona se mantiene privada y sólo es accesible para usted y el servicio de asistencia; la otra parte, según su elección, se publica en su [perfil](#) público de su organización en la página web del Pacto de las Alcaldías - Europa, para que los municipios o las partes interesadas puedan ponerse en contacto con usted y aumentar su visibilidad entre la comunidad.

Su perfil está vinculado a 2 direcciones de correo electrónico:

- El correo electrónico del perfil de contacto: esta dirección de correo electrónico se utiliza para las notificaciones automáticas y los boletines informativos.
- El correo electrónico del usuario: esta dirección de correo electrónico se utiliza para el inicio de sesión. Para cambiarlo, póngase en contacto con el [Helpdesk for Supporters](#).

Si desea más información consulte nuestra [data policy](#).

CONTACT PROFILE

Picture: 

Title: ▾

First name:

Last name:

Organisation:

Position:

Contact type: ▾

Status: ▾

Blocked: ▾

Email: Make public

Phone: Make public

Mobile: Make public

Country: ▾

MY COVENANT PROFILE

User email:

Password:

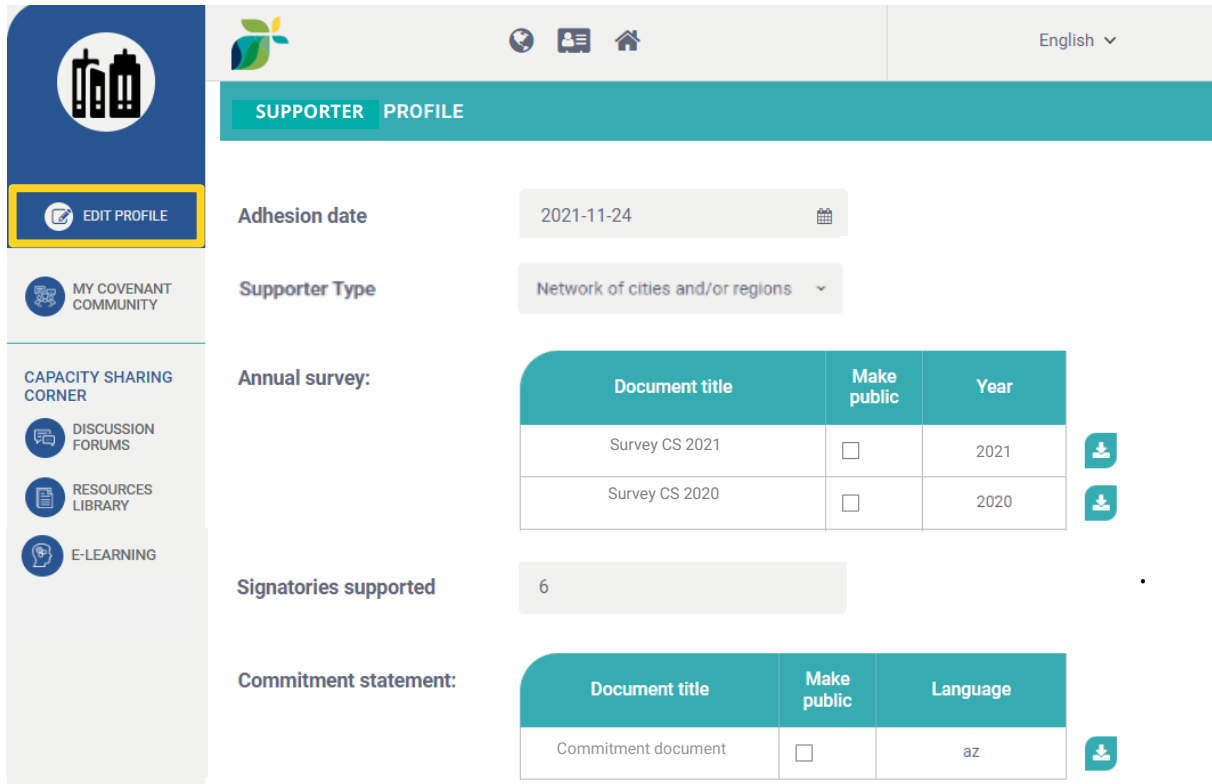
Newsletter: Subscribe

▾

Preferred language: ▾

PERFIL DEL PROMOTOR

El **perfil del promotor** recoge información relevante sobre su organización. Se puede acceder a ella haciendo clic en **Editar perfil (10)** en el tablero.



SUPPORTER PROFILE

Adhesion date 2021-11-24

Supporter Type Network of cities and/or regions

Annual survey:

Document title	Make public	Year
Survey CS 2021	<input type="checkbox"/>	2021
Survey CS 2020	<input type="checkbox"/>	2020

Signatories supported 6

Commitment statement:

Document title	Make public	Language
Commitment document	<input type="checkbox"/>	az

Aquí puede ver la fecha de su compromiso con el Pacto de las Alcaldías - Europa, así como el tipo del promotor:

- Not-for-profit and/or non-governmental organisation
- Local or regional thematic agency
- Network of cities and/or regions
- European federation of the private sector
- Other

También puede descargar las **encuestas** presentadas por su organización como parte de su informe anual al Pacto de las Alcaldías - Europa. Cada encuesta se hace pública o se mantiene privada según la elección realizada en el cuestionario correspondiente.

Los **signatories supported** muestran el número de firmantes que han seleccionado a su organización para apoyar su trabajo. También tendrá acceso a la declaración de compromiso firmada por su organización cuando se unió al Pacto de las Alcaldías como promotor.

En la siguiente sección, se le invita a elegir qué tipo de **apoyo proporciona su organización a los firmantes del Pacto**, si lo hay, y a añadir una breve descripción de su organización que será visible en su perfil público en el sitio web del Pacto de las Alcaldías.

SUPPORT TO SIGNATORIES

Support for Covenant signatories:

- Guidance and / or technical support in SECAP development and reporting
- Datasets for BEI/MEI preparation
- CO2 Emissions calculation tool
- Energy planning method / tool
- Awareness raising campaign
- Capacity building opportunities
- Other – please specify


Save


WHO WE ARE

Description of the organisation:

Save

ORGANISATION PROFILE

Logo:  Square Round

Background image:  Make public

Coordinator name:

Website address:

Facebook account:

Twitter account:

Address: Make public

Street:

Zip code:

City:

Country:

Nuts level 3:

Area (km2):


Longitude:

Latitude:




Puede cambiar los **datos de su organización** (logotipo, imagen de fondo, dirección, área, etc.) en cualquier momento.

MI COMUNIDAD

En **Mi Comunidad (11)** encontrará la lista de firmantes con los que está conectado, con información útil como: estado de afiliación, compromisos, población, fecha de adhesión, etc.

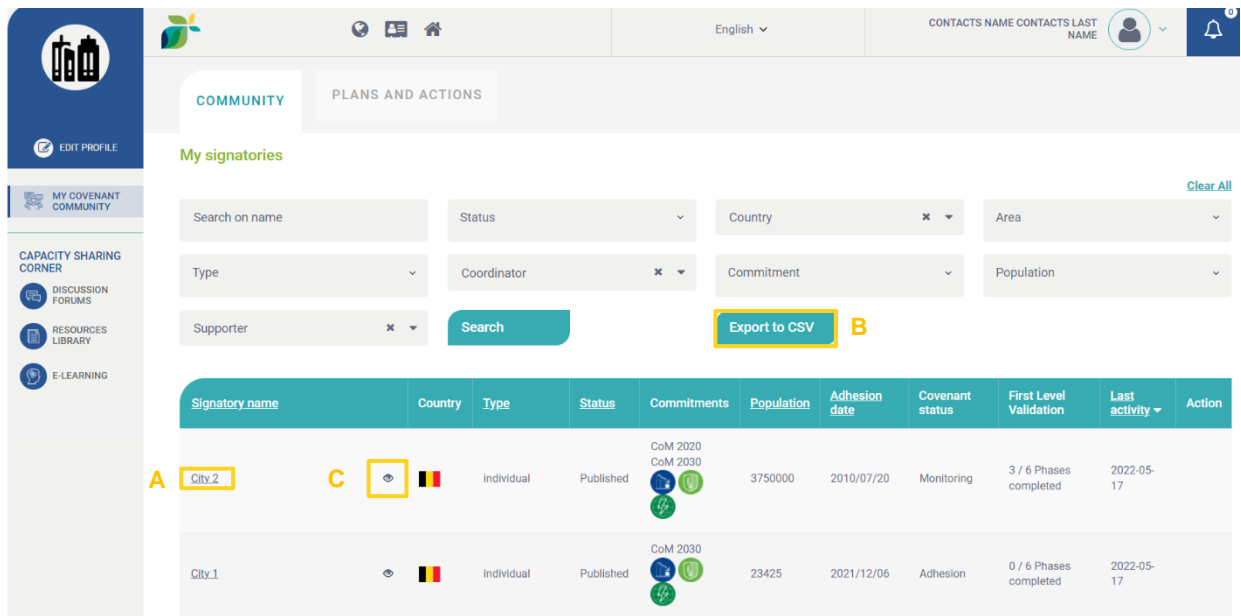

MY COVENANT COMMUNITY

CAPACITY SHARING CORNER

-  DISCUSSION FORUMS
-  RESOURCES LIBRARY
-  E-LEARNING

Como Promotor, no puede añadir automáticamente nuevos firmantes a su Comunidad, pero los firmantes pueden vincular su perfil a su organización y darle acceso a sus datos. Para más información, consulte el [paquete de información para los firmantes](#), sección “My Comunidad”.

Como Promotor, puede hacer clic en el nombre del municipio para comprobar su perfil **(A)** y editar su información.



My signatories

Search on name: Status: Country: Area:


Type: Coordinator: Commitment: Population:

Supporter:

Signatory name	Country	Type	Status	Commitments	Population	Adhesion date	Covenant status	First Level Validation	Last activity	Action
A City_2	C 👁️ 🇫🇷	individual	Published	CoM 2020 CoM 2030	3750000	2010/07/20	Monitoring	3 / 6 Phases completed	2022-05-17	
City_1	👁️ 🇫🇷	individual	Published	CoM 2030	23425	2021/12/06	Adhesion	0 / 6 Phases completed	2022-05-17	

SIGNATORY PROFILE - CITY 2

Adhesion type
 individual
 group

Adhesion date
 2010-07-20 
 Date of official local council's decision



Commitments

Commitment type	Commitment status	Commitment date
CoM 2020	Published	2010-07-20
Mayors Adapt	none	
CoM 2030	Published	2018-09-04
CoM 2050	none	

Renew
 Please start the process of renewing your commitments by clicking on this button.

Pillars
 Mitigation
 Adaptation
 Energy Poverty

Commitment document(s):

Document title	Commitment type	Make public	Language
Adhesion form 2030	COM-2030 adhesion form	<input checked="" type="checkbox"/>	de 
senat decision	COM-2030 adhesion form	<input checked="" type="checkbox"/>	de 

Es posible comprobar el tipo y la fecha de adhesión, así como los compromisos asumidos y los objetivos de reducción de gases de efecto invernadero correspondientes.

GHG reduction targets

Mid-term targets

The Covenant-Europe calls for the highest possible ambition in setting the mid- and long-term targets. Covenant signatories are strongly encouraged to reduce their GHG emissions by at least 55% by 2030 to be consistent with the EU objective.

[▶ more](#)

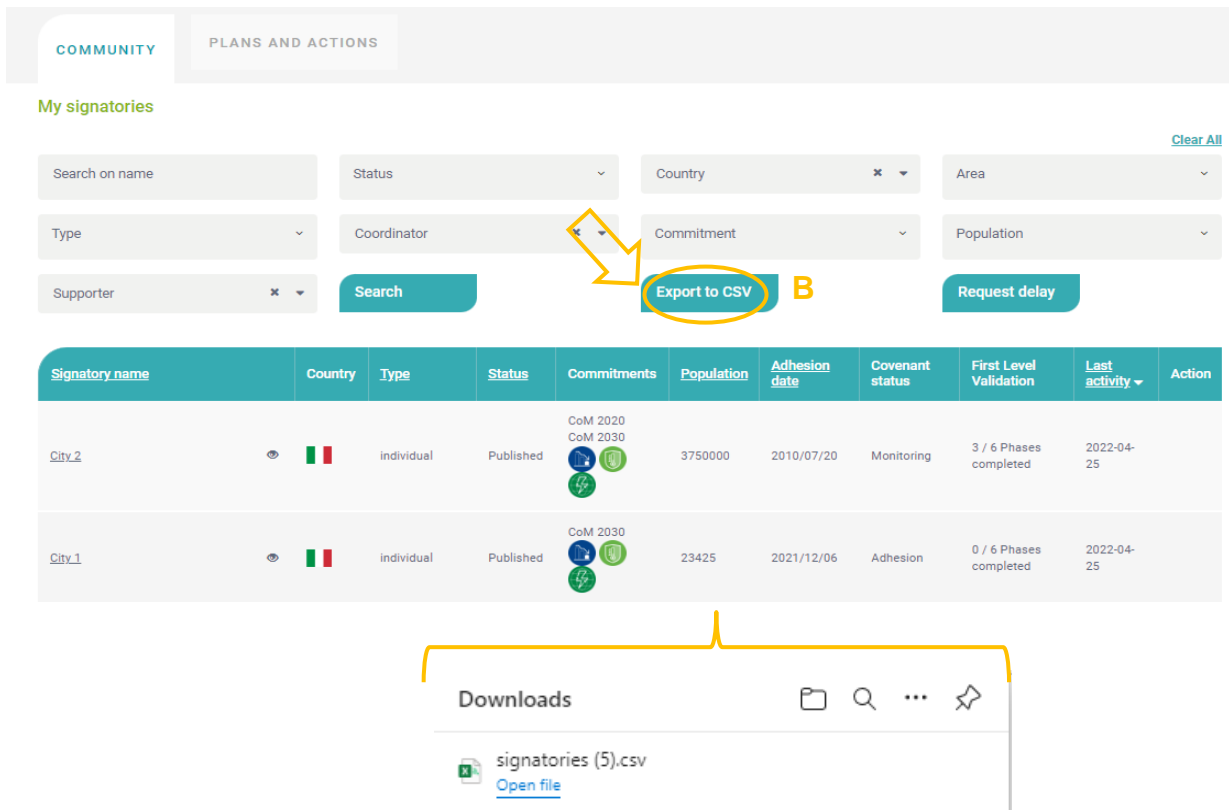
40 % by 2030 



Save

Aquí también puede ver la información de su perfil (logotipo e imagen de fondo, nombre, dirección, etc.). Para saber más, consulte el [paquete de información para los firmantes](#).

También es posible **exportar (B)** la lista de firmantes en formato .csv.



My signatories

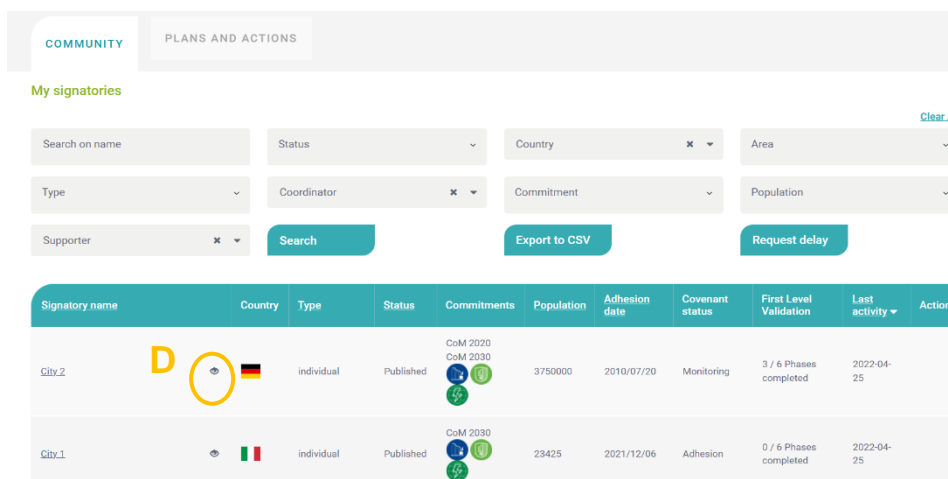
Search on name: _____ Status: _____ Country: _____ Area: _____
 Type: _____ Coordinator: _____ Commitment: _____ Population: _____
 Supporter: _____ **Search** **Export to CSV** **Request delay**

Signatory name	Country	Type	Status	Commitments	Population	Adhesion date	Covenant status	First Level Validation	Last activity	Action
City_2		individual	Published	CoM 2020 CoM 2030	3750000	2010/07/20	Monitoring	3 / 6 Phases completed	2022-04-25	
City_1		individual	Published	CoM 2030	23425	2021/12/06	Adhesion	0 / 6 Phases completed	2022-04-25	

Downloads

signatories (5).csv
[Open file](#)

Si desea **hacerse pasar por el firmante** (actuar en su nombre) **(D)**, haga clic en el icono del ojo junto a su nombre. Esto le dará acceso al tablón de anuncios del firmante y a su **Rincón de los Informes**.



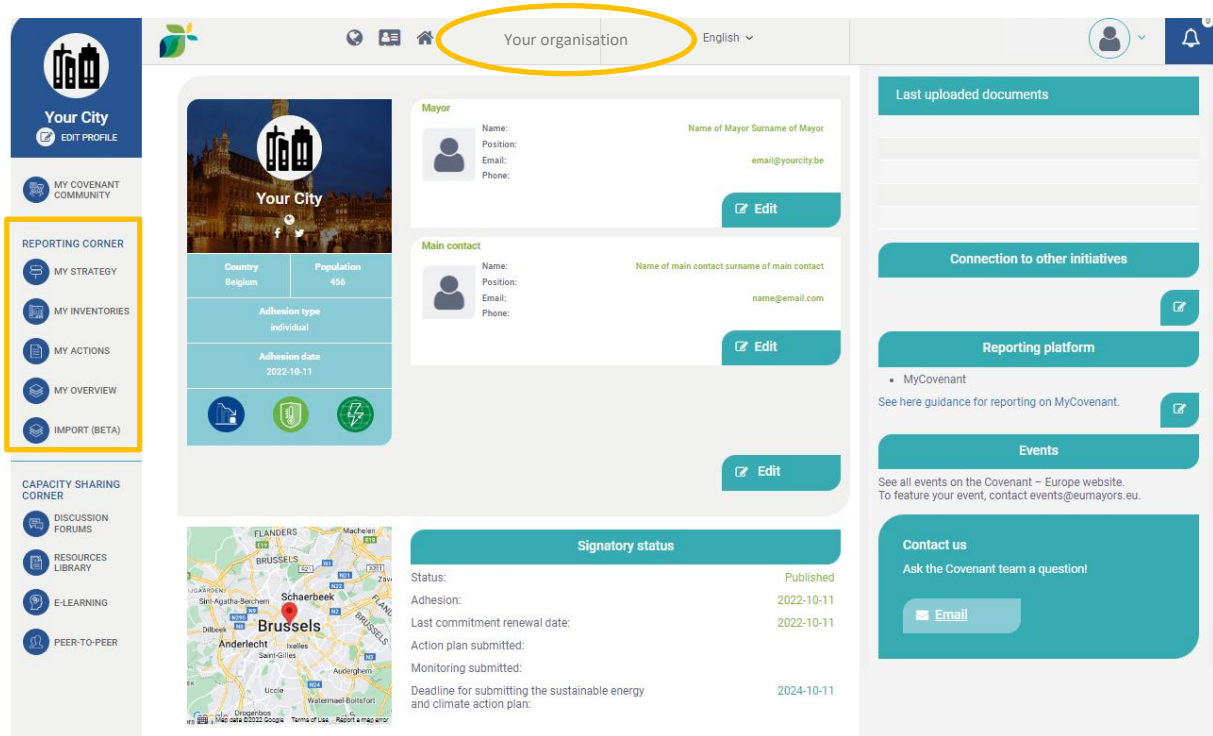
My signatories

Search on name: _____ Status: _____ Country: _____ Area: _____
 Type: _____ Coordinator: _____ Commitment: _____ Population: _____
 Supporter: _____ **Search** **Export to CSV** **Request delay**

Signatory name	Country	Type	Status	Commitments	Population	Adhesion date	Covenant status	First Level Validation	Last activity	Action
City_2		individual	Published	CoM 2020 CoM 2030	3750000	2010/07/20	Monitoring	3 / 6 Phases completed	2022-04-25	
City_1		individual	Published	CoM 2030	23425	2021/12/06	Adhesion	0 / 6 Phases completed	2022-04-25	

El rincón de los informes permite acceder a los informes de seguimiento en línea presentados o en curso de elaboración por el firmante. Para más información, consulte [Guía del Pacto para la presentación de informes](#) y la página [Presentación de Informes](#).

Para volver a su tablón de anuncios y dejar el nombre del firmante, haga clic en su nombre en la barra superior.



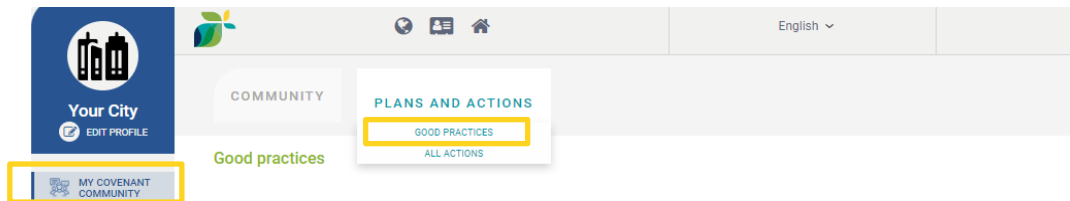
The screenshot displays the MyCovenant user interface. The top navigation bar includes a dropdown menu labeled "Your organisation" which is highlighted with a yellow circle. Below the navigation bar, the main content area is divided into several sections:

- Left Sidebar:** Contains navigation options such as "Your City", "MY COVENANT COMMUNITY", and a "REPORTING CORNER" section with sub-items like "MY STRATEGY", "MY INVENTORIES", "MY ACTIONS", "MY OVERVIEW", and "IMPORT (BETA)".
- Main Content Area:**
 - City Profile:** Shows "Your City" with a profile picture, country (Belgium), and population (456). It also lists the "Adhesion type" as "Individual" and the "Adhesion date" as "2022-10-11".
 - Contact Information:** Includes fields for "Mayor" and "Main contact", each with "Name", "Position", "Email", and "Phone" fields, and an "Edit" button.
 - Signatory status:** A table listing various milestones and their dates:

Milestone	Date
Status:	Published
Adhesion:	2022-10-11
Last commitment renewal date:	2022-10-11
Action plan submitted:	
Monitoring submitted:	
Deadline for submitting the sustainable energy and climate action plan:	2024-10-11
- Right Sidebar:** Contains sections for "Last uploaded documents", "Connection to other initiatives", "Reporting platform" (with a "MyCovenant" link and guidance), "Events" (with a link to the website), and "Contact us" (with an "Email" button).

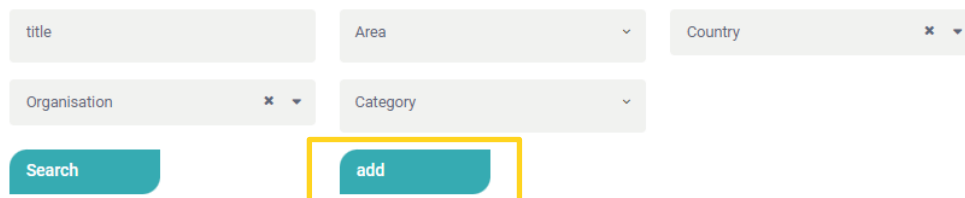
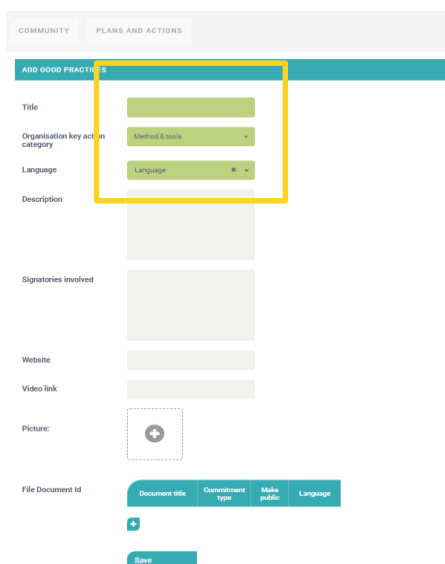
BUENAS PRACTICAS

En el menú "Planes y acciones" encontrará la sección de buenas prácticas. Aquí puede encontrar y gestionar todas las buenas prácticas presentadas por su organización y promovidas en el perfil público de su organización en el sitio web del Pacto de las Alcaldías - Europa.

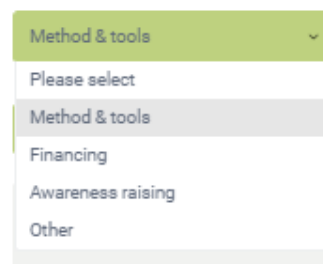


Puede presentar una nueva buena práctica haciendo clic en el botón "añadir".

Good practices

En la categoría de acciones clave de la organización, puede elegir 4 tipos de actividades:



La siguiente sección obligatoria es la lengua. En las siguientes secciones puede añadir firmantes relacionados con la actividad, si los hay, adjuntar un documento o añadir un enlace a más información. Cuando añades una buena práctica, se publica automáticamente en el sitio web en la página de [Intercambio de buenas prácticas](#).

Recuerde guardar todos los cambios.

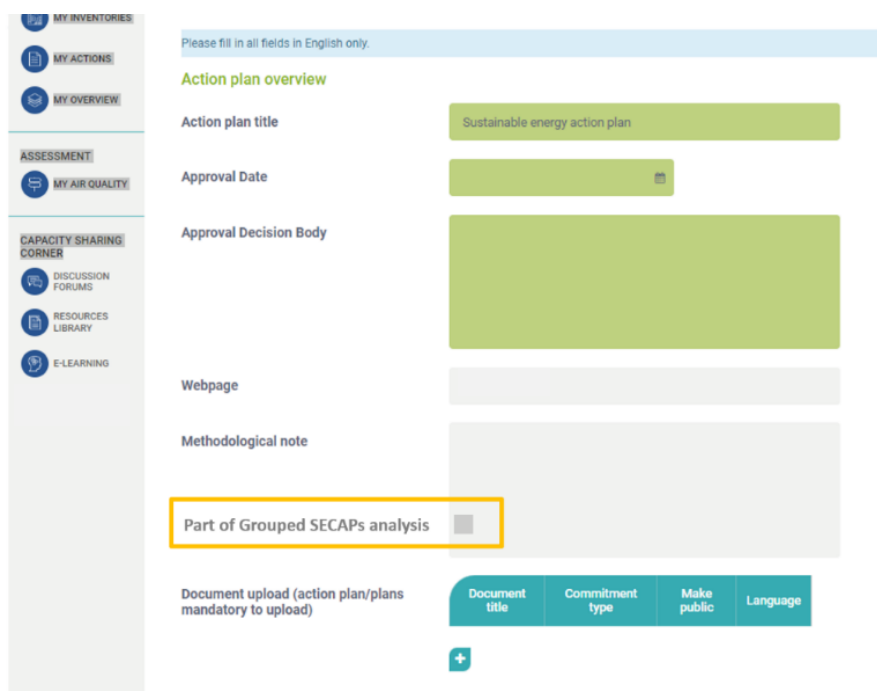
ANÁLISIS DE LOS PACES DE GRUPO

El análisis de los PACES del Pacto agrupados se puso en marcha en 2013 y consiste en un análisis en profundidad de la metodología y los PACES del Pacto relacionados por parte del Centro Común de Investigación. Los coordinadores o promotores activos del Pacto de las Alcaldías - Europa pueden solicitar la evaluación de su metodología para el desarrollo de los PACES.

Una vez aceptada la metodología, todos los planes de acción de los municipios de menos de 50.000 habitantes apoyados por coordinadores o promotores interesados y presentados a través de la plataforma MyCovenant son aceptados automáticamente por el Centro Común de Investigación. Para más información, consulte la [Guía de Referencia para el Análisis de los PACES de Grupo](#).

Los PACES incluidos en la acción deben presentarse a través de MyCovenant, en un plazo de 2 años a partir de la adhesión o renovación de los compromisos de los municipios firmantes en cuestión. Para más información sobre cómo presentar un plan de acción a través de MyCovenant, visite nuestra página de [Informes](#) o [póngase en contacto con nuestro Helpdesk](#).

Estos PACES deben marcarse como parte de su metodología de grupo.



MY INVENTORIES

- MY ACTIONS
- MY OVERVIEW

ASSESSMENT

- MY AIR QUALITY

CAPACITY SHARING CORNER

- DISCUSSION FORUMS
- RESOURCES LIBRARY
- E-LEARNING

Please fill in all fields in English only.

Action plan overview

Action plan title: Sustainable energy action plan

Approval Date: [Calendar icon]

Approval Decision Body: [Text area]

Webpage: [Text area]

Methodological note: [Text area]

Part of Grouped SECAPs analysis:

Document upload (action plan/plans mandatory to upload)

Document title	Commitment type	Make public	Language
+			

EL RINCÓN PARA COMPARTIR CAPACIDADES

Este rincón (12) consta de 3 secciones diferentes para el desarrollo de capacidades y las interacciones con el Pacto-Comunidad Europea. Aquí puede compartir sus documentos con la Comunidad Europea y aumentar sus conocimientos sobre mitigación, adaptación, pobreza energética y financiación.



Foros de debate en los que podrá compartir experiencias con sus colegas.

La Biblioteca, donde puede encontrar una colección de documentos relevantes relacionados con las actividades de los miembros del Pacto.

Donde podrá seguir nuestros módulos de aprendizaje **E-learning** para aumentar sus conocimientos en materia de mitigación, adaptación, pobreza energética (próximamente) y financiación.

Para más preguntas y asistencia, no dude en ponerse en contacto con el servicio de asistencia para Promotores del Pacto de las Alcaldías: supporters@eumayors.eu.

